



**GEMEINDE
SCHENNA**

**COMUNE DI
SCENA**

ANORDNUNG NR. 59/2026

Die Bürgermeisterin

ordnet an

ORDINANZA N. 59/2026

La Sindaca

ordina

Sperrung des Ifinger Schartlweges Nr. 18 von der Ifingerhütte bis zum Piffinger Köpfl, des Normalweges auf den Großen Ifinger Nr. 19 von der Kuhleitenhütte zum Gipfel und von der Streitweider Alm zur Kuhleiten Hütte am 05.09.2026 von 04.00 bis 12.00 Uhr.

Chiusura del sentiero Ifinger Schartl n. 18, dal Rifugio Ifinger fino al Piffinger Köpfl, del sentiero normale per il Picco Ivigna n. 19, dal Rifugio Kuhleiten fino alla cima, e del tratto dalla Malga Streitweider al Rifugio Kuhleiten, il 05.09.2026 dalle ore 04.00 alle ore 12.00.

Begründung

Im obgenannten Zeitraum werden Wertsicherungsarbeiten am Großen Ifinger Normalweg durchgeführt und es kann daher zu Steinschlag kommen, der die angegebenen Wege treffen könnte.

Motivazione

Nel periodo sopra indicato verranno eseguiti lavori di messa in sicurezza del sentiero lungo la via normale al Picco Ivigna. Pertanto, potrebbero verificarsi cadute di massi che potrebbero interessare i sentieri sopra indicati.

Durchführung und Auflagen

Die Gemeinde erhebt und dokumentiert den Zustand vor Ort sowohl vor Beginn als auch nach Abschluss der Arbeiten. Sollten nach Durchführung der Arbeiten Schäden festgestellt werden, wird der Antragsteller aufgefordert, die Schäden innerhalb von 30 Tagen zu beheben. Widrigenfalls behebt die Gemeinde die Schäden auf Kosten des Antragstellers.

Der Antragsteller ist für eine ordnungsgemäße und rechtzeitige Beschilderung verantwortlich.

Die Beamten der Polizeiorgane sind mit der Durchführung und Kontrolle dieser Anordnung beauftragt.

Diese Anordnung wird der Öffentlichkeit mittels Anbringung der Beschilderung sowie mittels Veröffentlichung an der digitalen Amtstafel zur Kenntnis gebracht.

Die vorliegende Anordnung gilt für den obgenannten Zeitraum und jedenfalls bis zur Entfernung der Beschilderung.

Esecuzione e oneri

Il Comune rileva e documenta lo stato dei luoghi sia prima dell'inizio sia dopo la conclusione dei lavori. Qualora, a seguito dell'esecuzione dei lavori, vengano riscontrati danni, il richiedente è invitato a provvedere al loro ripristino entro 30 giorni. In caso contrario, il Comune provvede al ripristino dei danni a spese del richiedente.

Il richiedente è responsabile della corretta e tempestiva apposizione della segnaletica.

Gli agenti delle forze dell'ordine sono incaricati con l'esecuzione e il controllo dell'ordinanza in oggetto.

La presente ordinanza verrà resa nota al pubblico mediante installazione della segnaletica prescritta nonché mediante pubblicazione sull'albo pretorio digitale.

La presente ordinanza è valida per il periodo sopra indicato e comunque fino alla rimozione della relativa segnaletica.

Grundlagen

Artt. 7, 12 und 37 Abs. 3 der Straßenverkehrsordnung (GvD Nr. 285/1992)

Fonti

artt. 7, 12 e 37 comma 3 del codice della strada (d.lgs. n. 285/1992).

Rechtsmittelbelehrung

Innerhalb von 60 Tagen ab Veröffentlichung, Zustellung

Mezzi di impugnazione

Entro 60 giorni dalla pubblicazione, notificazione ossia

Erzherzog-Johann-Platz 1, 39017 Schenna (BZ) - Piazza Erzherzog Johann 1, Scena (BZ), info@schenna.eu, schenna.scena@legalmail.it

ÜBERGEMEINDLICHE ZUSAMMENARBEIT
DER GEMEINDEN HAFLING, SCHENNA,
RIFFIAN, KUENS, TIROL



COLLABORAZIONE SOVRACOMUNALE
DEI COMUNI DI AVELENCO, SCENA,
RIFIANO, CAINES, TIROLO



bzw. effektiver Kenntnisnahme kann beim Infrastruktur- und Transportministerium sowie beim Regionalen Verwaltungsgericht der Region Trentino – Südtirol, Autonome Sektion Bozen, Rekurs eingereicht werden.

effettiva conoscenza potrà essere presentato ricorso presso il Ministero delle infrastrutture e dei trasporti nonché presso il Tribunale della Giustizia Amministrativa Regionale della Regione Trentino – Alto Adige, Sezione Autonoma di Bolzano.

Schenna, am 28.08.2026

Scena, li 28.08.2026

Die Bürgermeisterin / La Sindaca
Annelies Pichler

(digital signiertes Dokument / documento firmato digitalmente)